1. Record Nr. UNINA9910453434303321 Autore Nappaaluk Mitiarjuk Titolo Sanaaq / / Mitiarjuk Nappaaluk ; transliterated and translated from Inuktitut to French by Bernard Saladin d'Anglure; translated from French by Peter Frost Pubbl/distr/stampa Manitoba, Canada:,: University of Manitoba Press,, [2014] ©[2014] **ISBN** 0-88755-447-4 0-88755-446-6 Descrizione fisica 1 online resource (247 p.) Collana Contemporary Studies on the North; ; 4 Disciplina 810.808971 Soggetti Inuit literature - Canada Canadian literature - Inuit authors Electronic books. Lingua di pubblicazione Inglese **Formato** Materiale a stampa Livello bibliografico Monografia Translation of: Sanaag. Note generali Nota di bibliografia "Additional reading": pages 223-227. Nota di contenuto ""Cover""; ""Contents""; ""Foreword""; ""Form and Style""; ""Content and Implicit Surrounding Details""; ""Historical and Cultural Context""; ""Characters""; ""1: Gathering Dwarf Birch""; ""2: Irsutualuk and the Fishing Day That Wasna€?t""; ""3: A Day in the Tent""; ""4: Fishing on the Foreshore""; ""5: Moving Day and Sanaaqa€?s Remarriage""; ""6: A Qajag for Qalingu"": ""7: Jiimialuk Loses an Eye"": ""8: The First Qallunaat Arrive""; ""9: Qalingu Tries out the Qajaq""; ""10: A Daughter Is Adopted""; ""11: An Unsuccessful Hunt in the Qajaq""; ""12: Sanaaq Mee ts a Polar Bear"" ""13: Arnatuinnag Catches Her First Gull"""14: From Tent to Igloo""; ""15: Jiimialuka€?s Fatal Accident""; ""16: A Harsh Winter in the Igloo""; ""17: Sanaag Gives Birth to a Son""; ""18: Trip Inland""; ""19: Hunters Caught in a Blizzard""; ""20: Spring Hunting on the Sinaa""; ""21: Mussel Fishing under the Ice""; ""22: Spring Hunt""; ""23: Scenes of Summer Life""; ""24: The Legend of Lumaajuq""; ""25: The First Catholic Missionaries""; ""26: A Childrena€?s Quarrel""; ""27: A Community Feast

of Boiled Meat""; ""28: Spring Hunting, Fishing, and Gathe ring""; ""29:

Hunters Adrift on the Ice""

""30: Inuit Chewing Gum""""31: Learning how to Sew and the Collapse of the Igloo""; ""32: Fishing for Iqaluk""; ""33: Qalingu Makes a Puurtaq and Qumaq Her First Boots""; ""34: Gathering Eggs""; ""35: Spring Hunt on the Edge of the Ice""; ""36: A Childa€?s Carelessness""; ""37: A Household Quarrel""; ""38: Sanaaqa€?s Flight""; ""39: Conjugal Violence""; ""40: A Sorrowful Qalingu""; ""41: Sanaaqa€?s Return to Hospital""; ""42: Ritual Feast for the First Kill""; ""43: Qalingu Leaves to Work among the Qallunaat""; ""44: A Successful Day Fishing for Arctic Char""

""45: The First Medical Examination""""46: Birth, Naming, and Conversion""; ""47: A Broken Heart and Possession""; ""48: Confession and Cure""; ""Glossary""; ""Additional Reading""; ""Selected Works by Mitiarjuk Nappaaluk""; ""Selected Works by Bernard Saladin da€?Anglure on Inuit""; ""Critical Writing on Inuit Literature""